

Beletristica, sciintie, arte, viétia sociala, moda.

Pesta	Va esă în ffa-care domineca, cu portrete și alte ilustrații.	Pretul pentru Austria pe jan.—jun. 4 fl. pentru tablou 80 cr.	Nr.	Cancelaria redacției Strata lui Leopoldu Nr. 33., unde sunt a se adresa manuscrisele și banii de prenumerație.	Prenumeratiile se pot face la tōte pos- tele.	Anulu
Domineca 16/28 fauru	!In ffa-care anu pre- numerantii capeta dōne tablouri pompōse.	Pentru România pe jan.—jun. unu galbenu, pentru tablou trei sfanti.	7.	Pentru România in librari'a dloru Soecu et.comp. in București.	V	1869.

Epistole estetice catra o copila.

III.

Despre estetica.

Ve pare reu, că nu sciti grecesce. Cuventul strainu „estetica“ si significatiunea lui v'a adus la acésta. In secolulu alu 15 si 16 damele in Itali'a, Franci'a si Englter'a ceteau latinesce si grecesce. Inse nesciinti'a limbei nici decum sē nu ve fia obstaculosa pentru de a profitá forte multu spiritu grecescu. Pe atuncea omenimea inca nu avea scriitori cultivati grecesce séu celu pucinu de aceia, cari sē emuleze cu Greci; inca nu scri-sese nici Shakespeare, nici Goethe; din care causa cine-va erá silitu a merge nemidilocitu la isvō-rele gustului bunu, alu adeverului si alu virtutii, déca voiá sē-si cultiveze spiritulu si sufletulu. Da, chiaru si scriitorii nostri moderni aru face bine sē nu conteze pré multu pe geniulu loru propriu, ci sē consulteze acele tipuri antice, studiandu-le din asta causa si limb'a; dara femeile, a caroru chiamare, de regula, nu este a scrie carti, cari au a se nisui mai pucinu pentru de a crea ceva nou in sfer'a frumosului a bunului si alu adeverului, loru li este destulu ca sē fia capabile a primi aceste gustări.

Eu numii deci estetic'a o sciintia a simtientelor, prenotai inse totu deodata, că cuventul simtientu trebue sē-lu luâmu in sensu mai

naltu, ca simtientulu frumosului. In sensulu acest'a cuventulu nu cuprinde in sine singuru numai viéti'a sensuala, ci viéti'a spirituala si morala impreuna si armoni'a sensualitătii, cu unu cuventu intrég'a viéti'a umana. Tōte poterile sufletului sunt escitate in contemplatiunea frumosului, dara nici una nu devine singura activa, ci tōte sunt contopite una cu alta in modulu celu mai strictu.

Déca, dvostre, meditatati a supra unui adeveru, cu seriositate si profunditate, in momentulu acela este activa numai poterea meditative a spiritului, dvostre respingeti ori si-ce impresiuni a lumei externe, ati fi gata a ve inchide ochii si urechile, numai sē nu fiti distrasa prin vre-unu obiectu esternu. Intr'o diua rece de noemvre ve reintornati de la o promenada, aflat in camera bine incaldita, atuncea se escita simtientulu placerei si a deliciului, inse in acestu simtientu nu este nimicu spiritualu, deórece animalulu inca lu posiede. Alta-data visitati pe amic'a dvostre bolnava si o curati, desi omulu sensualu in slabitiunea sa se teme de inficatiune si se opune sacrificiului amorosu, atunce este activu omulu moralu, inse in lupta cu sensualismulu. In aceste exemple este activu omulu cunoscatoriu, simtitoriu séu voitoriu. Acuma ascultati o simfonía de a le lui Beethoven. Simtiulu audiului este aficiatu intr'unu modu placutu, si totu-deodata surprinsu de frumós'a

schimbare a unor tonuri voiose si seriose ; dara nu preste multu si placerea sensuala devină spirituala a animei, atuncea uitati tóta fatalitatea si grijile pamentesci, ve simtiti mai aproape de poterile ceresci. Tonurile le primitti din afara, dara nu numai pasivu ; activitatea propria vi-se destépta, ochilor spirituali vi se infatiseaza o multime de imaginatiuni, óresi care stare placuta séu neplacuta a dileloru pasate érasi devine via si chiara, in fine ve simtiti tóta finti'a improspetata de nou, intarita si aplecata la ori si ce fapta buna. Acést'a este starea estetica a sufletului.

IV.

Despre ceea ce este esteticu si frumosu.

Me intrebati, câ óre „frumosulu“? se deosebesce de „esteticulu“? Da, asié este, si deosebirea este destulu de importanta, pentru de a ve face asupra-i atenta. O cadră influentiéza a supra privitorului in modu esteticu, pentru că este frumósa. Cuventulu „esteticu“ insemnédia starea aceea in care frumosulu transpunе sufletulu ; „frumosulu“ este calitatea obiectului, „esteticulu“ calitatea stârii sufletului. De óre ce inse frumosulu este facutu numai pentru omu, in relatiune numai cu acela ce simte frumosulu ; asié se intempla fórte usioru ca aceste dóue expresiuni sé se schimbe una cu alta. Se vorbesce despre o representatiune „estetica“ in locu de o represenatiune „frumósa“, pentru că atuncea cine-va cugeta la influentiá estetica a obiectului presenantu, totu asié se vorbesce si despre o scriere „religiósa“ seu „morală“, de si strictu luatu scrierea nu póte fi nici una nici alta. Nu se póte inse dice : omulu acest'a are unu simtiu finu si frumosu séu unu simtiemntu frumosu ; in locu de unu simtiu finu esteticu — pentru-câ aici este vorb'a despre starea sufletului. Fórte corectu inse se póte dice : „simtiu pentru aceea ce este frumosu“, de órece aicea este vorb'a despre unu obiectu.

Spiritulu póte fi transpusu intr'o situatiune estetica, si fara unu obiectu frumosu, déca elu transpune pe acest'a prin liber'a sa voia intr'unu punctu de vedere esteticu. Ce posede de exemplu orcanu cu ceriulu plinu de nori, frumosu in sine? Dara totusi nimene nu este atrasu de dinsulu, spiritulu se cufundéza in acestu spectacolul naturei, nu dóra pentru ca sê-lu studieze, ci singuru numai din placere catra dinsulu. Elu escita in privitoriu unu simtiu deliciosu, nu pentru că-lu atinge sensualminte, ci pentru că elu simte ide'a in contemplatiunea elementului revoltat, că spiritulu umanu in fort'i'a sa este cu multu mai sublimu, decât tóte fortiele naturei. In-

amesteculu si disarmoni'a esterna elu gusta linistea si armoni'a interna, si in situatiunea acésta estetica, ideile si simtiemintele lui se contopescu intr'o unitate frumósa, ele se suplinescu. Déca sufletulu mai nainte de acést'a au fostu iritatu, póte sguduitu de pasiuni si scosu din starea sa normala, atuncea elu chiaru prin iritabilitatea si pasiunabilitatea naturei si-recastiga liniscirea : sufletulu nu se preda in stare pasiva impresiuniloru esterne, ci se jóca fiindu elu singuru activu cu eleméntulu revoltat, si chiaru in jocul acest'a elu si-salvédia libertatea.

Cu esplicatiunea acést'a am zidit deja amici mele o punte, pentru ca pe siguru sé ajunga la cunoscinti'a ideii, „frumosului.“ Frumosulu trebuie totu-dé-una (premitiendu sanetós'a frege-dime a sensuriloru nóstre) sé transpuna pe cineva intr'o stare estetica ; cu cătu obiectulu frumosu este mai perfectu, cu atâta este si starea estetica mai perfecta. De órece deja mai susu amu vedutu, că ce feliu de sentimente produce frumosulu, adeca armoni'a spiritului si a corpului, a sensualității si a ratiunii : usioru potemu deci acuma spune si că ce este frumosulu, adeca chiaru acést'a unitate intre corpu si sufletu — spiritulu intiparitul perfectu intr'o forma sensuala. Câ-ci déca nu ar fi nimicu spiritualu in frumosulu, atuncea elu nu ar poté iritá finti'a nóstra spirituala ; si déca spiritulu nu ar avé unu corpu sensuala, atuncea poterea nóstra sensuala nu ar profitá nimica.

Pentru astadi incheiu, multiumitu fiindu, că v'am aretatu acelu punctu stralucitoriu, spre care se indreptédia tóta desvoltarea si cultur'a nóstra.

I. G. Baritiu.

Copil'a frumósa.

 Nu faci'a de albastru, nu perulu de metasa
Ce'n plete unduióse pre umeri i se lasa,
Nu desele sprincene, ce genele i cununa,
Nu vócea 'ncantatória, ce gratiosu resuna,
Nu ceriulu, ce straluce in mandru-i ochisioru,
Nu zimbetulu, ce fugi pe buz'a ei usioru ;

Nu aste facu frumósa pre-o tenera fetiéra.
Sé fia-a sa talia ori cătu de 'ncantatória ;
Candu sufletu i e negru si anim'a petata,
Nu póte fi frumósa ; e hêda-atare fêta.
Sub flórea ce-amirósa si ti rîde gratiosu,
Adeseori pandesce unu sierpe veninosu.

Frumósa e copil'a, candu Dieulu si-iubesc,
Precum iubesc-albin'a viór'a, ce'nfloresce,
Candu crinulu inocintiei pe faci'a ei placuta,

Cu ros'a de pudore, ca sora se saruta,
Si 'n ochii ei albastri, ca ceriulu celu seninu,
Se oglinda curat'ia, ce-o port'a'n alu seu sinu.

Frumosa e copil'a, candu pieptu-i e gradina,
Ce vergur'a credintia cu rou'a sa divina,
Cu rou'a-i de vietia o uda, o stropesce,
Si florile virtutii incep in dins'a-a cresce;
Copil'a ingrigita nu 'nceta a veghiá,
Buriane se nu intre in gradiniór'a sa.

Frumosa e copil'a, candu sacr'a simpleteate
Nu-o dâ pe lucusulu falnicu, ce crese in palate,
Candu umilinti'a ca si-o mantea de serbatore
Cu gratia se'ntinde pe membrele-i usiore;
E umilitu, e simplu si dalbulu crinisoru,
Si totusi au nu-e dinsulu mai mundru intre flori?

Frumosa e copil'a, candu anim'a ei lina,
Ca visulu de aurora, ca noptea cea senina,
Sa-aprind, flacaréza de o santa rogatiune,
Cerendu daru si 'ndurare spre tiéra si natiune,
Cerendu daru si 'ndurare spre cei ce-o au nutritu,
Si semburulu creditiei in pieptu-i au seditu.

Frumosa e copil'a, candu in acesta lume
Nu-si vinde conosciinti'a, nu-si vinde alu seu nume;
Candu scie a destinge amórea nepetata
De-amórea de vendiare, de amórea neiertata;
Câ-ci vai! ori ce clipita, trecuta in pecatu,
In securtua se-si resbune cumplitu, infricosiatu

Frumosa e copil'a, candu sci', compatiminda,
Se 'mbracisie o fintia, o anima gemenda,
Candu mic'a-i mana verba balsamu de mangaiare
Pe ranele acelui, ce plange in dorere,
Si i resplatita, déca-unu surisu a observatu,
Pe buz'a suferintei, ce ea o-a consolatu.

Nu faci'a de albastru, nu perulu de metasa,
Ce'n plete unduiose pre umeri i se lasa,
Nu desele sprincene, ce genele-i cununa,
Nu aste 'nfrumsetieza pre o copila juna,
Sub florea ce amirósa, si ride gratiosu,
Adeseori pandesce unu sierpe veninosu.

Virtutea numai tinde frumsetia adeverata,
Frumseti'a de virtute nu pere neci odata,
Neci iern'a betranetiei pre ea n'o vescediesce,
Câ'n veci remane juna, in veci ea infloresce;
Lasandu sorori, amice, si tote pre pamantu,
Ea singura o urma din colo de mormentu!

(Oradea-mare Nov. 1863).

Justinu Popescu.

Intriga si amoru.

— Novela. —

(Acuma intru adeveru se finesce.)

Lovitur'a ce o suferi pe langa tota stradani'a
nu o potu suporta. — Corpulu si sufletulu s'a
frantu.

Peste pucinu tempu Sinovia, nici ea nu scie

cum, se afla a casa in castelulu parintelui seu.
Betranulu stă langa patulu ei si veghiá cu credinti'a si iubirea unui parinte bunu.

* * *

Câtu de incurcate sunt ciale vietii, câtu de multiplese referintiele ei, câtu de dubie sørtea si viitorulu omului!

Sinovia cu frumosele sale sperantie, cu naltulu ei amoru, resipita in corpu si 'n sufletu; betranulu cu sperantia inca, dar oh, se-mi spuna mie acela ce cunoscce vieti'a, si are cunoscinti'a cea mai pucina fisica, — déca-si pote elu promite inca o sperantia efeptuabila, pote elu asteptá unu scopu implinitu, efeptu imbucuratoriu? Ba, nu! Vediendu elu profundimea amorului Sinoviei, s'a convinsu, că cu vorba buna acel'a nu se pote stérpi, nu pote ucide amorulu lui Basilu in sufletulu ei; deci recurse la intriga, la cea mai negra intriga. Langa acestu pasiu smintitu fu adausu, că intrig'a o incredinti'a unui satanu, care pe langa aceea, că era satanu, era si mai mare inimicu alu nevinovatei Sinovia.

Acest'a si-castigà de sotia in esecutare o femeia dejosita, pe care o vediuramu odata promenindu promisiunea pentru intreprindere; care apoi jocà scen'a unei mame nenorocite cu copilulu in bratie, si scen'a din dumbrava cu Basilu, ca o fantasta morboasa.

Intrig'a a reesit; dar de urmările ei betranulu Mironu nu si-a adusu a minte.

Petru Nicorescu e resbunatu pentru că fu respinsu prin Sinovia ca petitoriu; că-ci dins'a era maltratata si doborita pentru totu-dé-auna, — betranulu spera inca, — elu numai la nunt'a cea splendida tintia, — hei dar sperantia lui nu-lu pote ferici!

Intr'o di Sinovia se dechiarà naintea parintelui seu, că voesce nunta, si voesce ca câtu de curendu se se intempe.

Era acum resolvata — va trai in lume, că-ci si suferintiele sunt de la Domnedieu; si a nu la suferi, a nu primi aceea ce man'a Domnediesce ti-mesura, este — a condamna pre Domnedieu celu ce direge construerea universului.

Dar si lipsa avea dins'a de o mana protectoria in vietia, si cine scie mirele ei ore se nu pote pretiu suferintiele unui sufletu ce atata a suferit.

Basilu nu se ivia ca din morti, si Sinovia si-o esplicá acesta cu infidelitatea lui. — Cine scie ce intriga si misielia alui Nicorescu lu retineea.

Nunt'a se decise — si curendu sosi. Sinovia pasi la altariu, cu tenerulu celu avutu si de rangu. Ea nu spera de la elu nimicu, — că-ci nu

mai speră in fericire, — ratiunea o conducea atunci cand anim'a o-a nefericitu.

Ea se incunună naintea altariului cu modestia unei fetioare blonde; apoi urmă nunt'a, pomposă, cum o visase betranulu ei parinte.

Cunun'a se serbă de catra séra, in capel'a curtii, intr'o capela betrana, ce Domnedieu scie care dintre antecesorii domnului acestuia o redicase — si candu esiau din beserica, innoptă. In giurulu curtii se adunase lipsitii in céta mare, si asteptau totu insulu câte unu daru, câte o imbucatura.

Sinovia singuru esî — că-ci in cele mai multe casuri, dorereva si suferintă a trediescă in noi anim'a buna de natura, la fapta — singura esî Sinovia a 'impartî daruri pentru cersitori.

O femeia betrana si garbovita era intre ei. Candu i dadu Sinovia darulu, betran'a i puse in mara o cedula.

Sinovia se uimi. Era o proba, — cine scie ce o mai astepta, pôte era o suferinta.

Intră intr'o odaia si deschidiendu cedul'a ceti:

„Sinovia draga! Am devenit prad'a unei misiele si negre intrigi, — tote sunt mințiuni si amagiri, ce numai acum tardiu le potui descoperi — te asteptu in capel'a naintea altariului — să te mai vedu odata — să-ti enarediu faptulu misieliei pana a nu redică la gura pocalulu mortii.

Basilu.

Sinovia ceti cedul'a — si simtî unu simtiu astufeliu, ca si candu omulu deviu, prin o minune s'ar redică cu gloria in marire la ceriuri, in raiu, la Domnedieu.

Peste câte-va minute disparu din curte — si pe neobserveate intră in capela. Poterile i slabiau cand ajunse la usi'a capelei, si rugatiunea nu incetă de pe budiele ei. Numai atata cerea de la Domnedieu — să-i deie potere, să-i pôta dice numai unu cuventu, numai o sioptă — numai una.

Domnedieu i dadu potere. Intră pe usi'a capelei, — in capela ardea o lampa obscura — si Basilu, palidu ca unu mortu statea, pe trepte altariului, privindu catra usia.

— Tu stai naintea altariului Basilu cu fruntea deschisa? strigă cu unu tonu móle si dorerosu Sinovia — stand fatia cu elu la usi'a capelei.

— Acum naintea altariului si pana acum naintea Domnedieu, amblandu dupa legile lui, pe căile virtutii! — — — oh pentru ce trebuie să te vedu in haina de mirésa Sinovia! — — — E bine, asié, e bine — in haina de mirésa, palida ca o flore brumata — — — vrei să fi mișesa,

Sinovia, vrei să audi misiel'a intrigă — apoi să fi mișesa — pe bratiulu mirelui, pe bratiulu meu, — mișesa mortii? — Fericiti nu potemu fi — să fimu ambii ai mortii — să ne unimu in mórte, acolo nu va ajunge intrigă, — dise Basilu, apropiandu-se de Sinovia, apoi si-unira dorerile intr'o sioptă, intr'o sarutare, — si fu tacere si lacrime de locu.

Ambii siediura pe trepte altariului. Basilu istorisì tóta misiel'a. Sinovia ascultă pana 'n capetu — apoi ingenunchiara ambii 'naintea altariului, cu drepte se incredintiara, — cu budiele se 'ncununara — naintea altariului, naintea lui Domnedieu.

Intr'acést'a betranulu Mironu sosi in capela spariosu.

— Sinovia, unde esti?

Sinovia imbratiosià cu o mana pe Basilu; ér ceealalta redicandu-o catra ceriu, strigă plan-gandu : Blastemu pe sufletulu teu Nicorescu, — remani sanatosu tata, eu te iertu pentru pecatele tale, dar me resbunu! — apoi plecandu-se cu capulu indereptu — cu peptulu, cu sinisiorele cele fragede nainte — statu asié pe bratiulu lui Basilu. Betranulu se apropiă de ei, dar atunci Basilu — scose unu pumnalu, si cu cea mai mare repe-diune lu-infipse in sinulu celu frumosu de fetioara, — apoi scotiendu-lu lu-infipse intr'alu seu.

Unu suspinu, o sioptă, unu nume de pe budiele ambiloru, — apoi adormira. Atât'a tempu li-a mai remasu pana s'a potutu imbratiosiá, peptu la peptu, anima la anima, — cum voiau ei să-si traiésca tóta viét'a.

Scie Domnedieu ce face! Sinovia a suferită, dar, precum credea ea, numai pentru acea ca să pôta mori pe bratiulu celu caldu de amantu.

Candu se sfersiá scen'a sosi in capela si mirele. A potutu audi inca atât'a : blastemu pe sufletulu teu Nicorescu, remani sanatosu tata, eu te iertu pentru pecatele tale, dar me resbunu!

* * *

In diu'a urmatória demanéti'a tare, vedem in dumbrava o grupa de barbati.

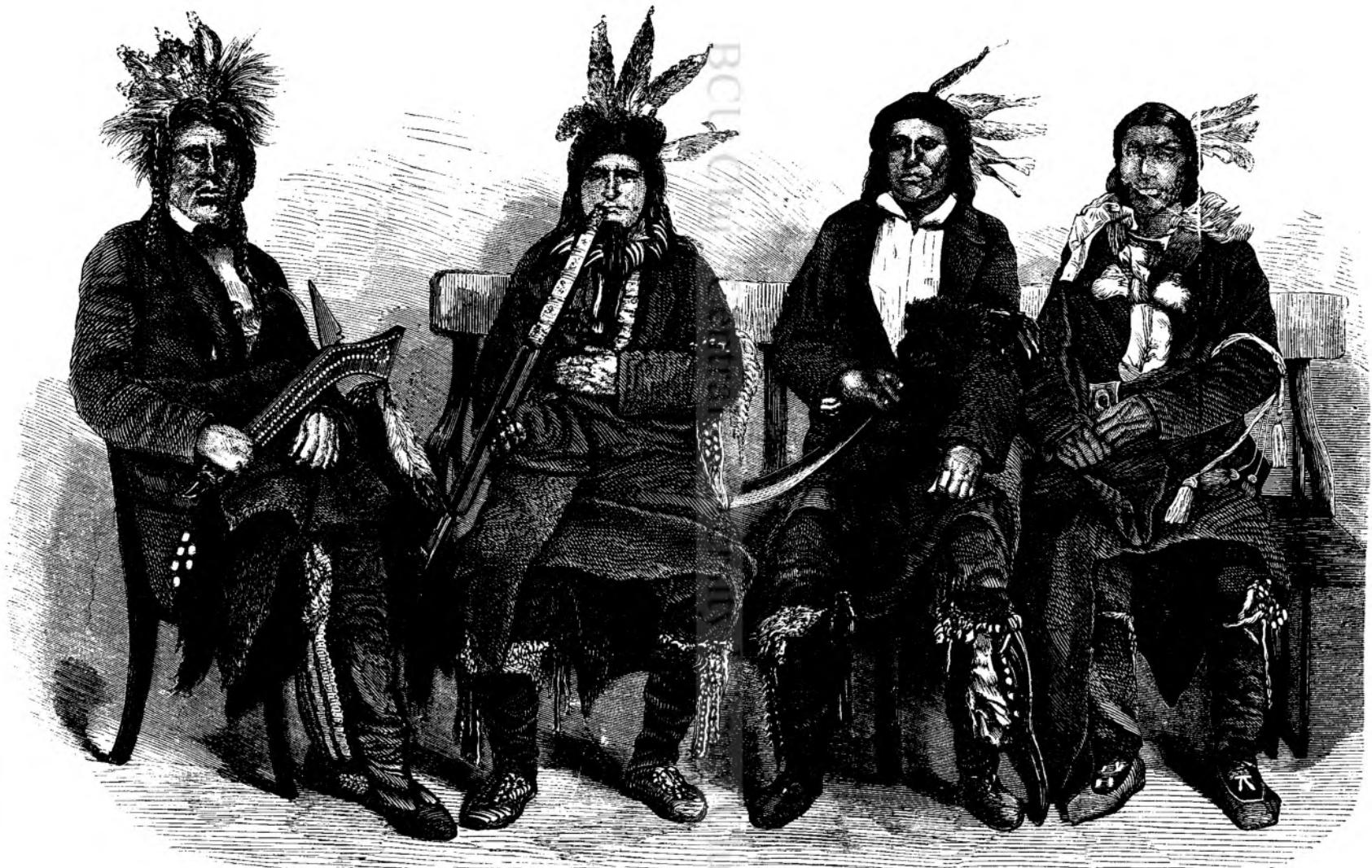
La unu locu se oprira toti. De o parte s'alegu patru insi; de alta parte asisdere.

Acum din ambe cetele iese căte unulu nainte, — totu insulu scôte căte unu pistolu.

Unulu era mai betranu, celaltu mai teneru.

Celu betranu descarcă pistolulu fara nici unu eșeu; apoi descarcă celu teneru — si celu d'antâiù cadiù mortu.

Acest'a fu duelu intre mirele Sinoviei si intre Nicorescu.



GUVERNATORI INDIANI IN NORD-AMERICA.

Mirele fu unulu dintre cei mai nobili — cand audî de istoria unei intrigi asié diavolesci, — si-propuse să móră urdîtoriulu ei, — si a morit.

Nu pecatuiti in contra amorului! Domniediu lu-urdiesce, Domnedieu să-lu dirégă!!

V. R. Buticescu.

Iubirea de mama.

Candu lasai eu tiér'a mea,
Frati, amici si mam'a 'n ea,

Pe-alu meu drumu indelungatu
Mandre paseri m'au urmatu.

Si-mi cantau ele 'mpreuna,
Ca să-mi fia calea buna ;

Si-mi cantau cantece dulci,
Cu ele să te totu duci!

Mi-cantá, me mangaiá, --
Flori pe cale-mi preserá ;

Inse éta că pe rendu
Le vedeam tóte sborandu,

Se duceau, me parasiá,
Numai una nu plecá.

„Paserica dragostósa,
Soriora credintiósá,

Dorire-asiu să sciu ce esti,
De tu nu me parasesci ?“

— Io-su iubirea mamei tale
Si-oiu fi vecinicu pe-a ta cale,

Câte dragoste-su pe lume
Nu-e ca dragostea de mume !

M. Pompiliu.

Picioarele damelor din Chin'a.

O moda vechia si nouă.

Picioarele ómeniloru sunt mai asié de nevoie ca si manele. Ele pórta greutatea trupului, si ele mergu, ca să implineșca voi'a animei si dorurile gurei. Cei vechi diceau, că picioarele sunt celelalte mani ale omului.

Din acestu punctu de vedere, nu se poate cuprinde barbaria, ce o facu chinezii cu picioarele fetiților loru.

Chinezii au ide'a cumca piciorulu micu e frumsetia cea mai mare a femeii; dar fiindu că natur'a nu a datu fia-carei-a acést'a imparuta frumsétia, parintii sunt ingriști, ca in modu maiestrosu să faca picioare mici la fetele loru.

Modulu e grozavu !

Indata ce fetiț'a e in stare de a amblá pe

picioare, degetele de la picioare, cele 4 mai mici, le intorcu sub talpa, le legă cu taria, si le lasa legate pana ce nu se mai potu indreptá, ci séca sub talpa.

Acést'a se intempla pentru aceea, pentru că cu 1100 de ani inainte de Cristosu, a fostu in Chin'a o imperatresa, carea a avutu picioare in acestu modu, ulóge, si ea nu a potutu suferi ca alte dame să aiba picioare frumosu formate.

Pentru acésta, ea a introdusu mod'a de incarnirea degetelor sub talpa, si a facutu a se primi idealulu, că picioarele in astu modu ulogite, sunt frumsetia mare a femeii. Póte, că nici i-a fostu greu de a introduce asié grozavenia, pentru că si femeile fiindu vane, se sacrifică pentru aceea ce e moda.

In acestu modu, amblatulu damelor din Chin'a s'a chimbătu, pentru că se legana in amblatu. Dar' nici nu se considera, că la multe se umflă picioarele si moru, parintii mai bucurosu vreau frumsetia acesta a fetelor, decâtul vieti'a loru, că-ci altcum se marita cu mare greutate.

Si in adeveru, acolo junele candu vre să se 'nsore, mai antâiu doresce să véda papuculu domnișorei, că cătu e de mare? si déca vede, că e destulu de micu, atunci merge să o véda si cunoasca. Din ce e piciorulu mai micu, cu atâtul mai mare pretiu domnișor'a, ce lu-platescu parintii junelui.

Damele chineze, cu grijea cea mai mare totusi si-ascundu picioarele su haine lungi, ca să nu le pótă vedé ochiulu barbatiloru, si e unu lucru in contra cuvintiei, etichetei, déca atare barbatu cutéza să privésca in josu — catra picioarele damei.

Acést'a moda totusi nu e latita peste tota Chin'a; in partea de catra media-dì intorcerea degetelor sub talpa e lips'a de frunte pentru damele din clas'a mai nalta; in partea de catra nordu, si in Peking sunt mai rare, éra la popórele de origine tatarica intorcerea degetelor e oprita sub pedéps'a legii, póte si pentru că aceste popóre traiesc reu cu chinezii.

In tempulu mai nou se aflara imperati in Chin'a carii ordinara oprirea de a vatemá degetele la fetite, inse se vede, că numai civilisatiunea si cultur'a va fi in stare de a impededá acést'a brutalitate trista pentru genul femeiesc de acolo.

Să ne ferésca Ddieu de modele rele!

M.

Cine e omu »bunu.«?

In viétia audim pre adeseori dicandu-se, elu e omu bunu. Frumose idei, omu si bunu, candu stau la olalta !

Dar' cuventulu bunu se folosesce de ómeni in multe intieles, d. e. candu cinev'a de la natura e bunu; de sila e bunu; de prostu e bunu. Pré putieni ómeni intielegu acestu cuventu de tota diu'a — bunu.

In intielesulu adeveratu alu cuventului, déca dici cuiv'a, câ e „omu bunu“ apoi i-ai datu insusirea cea mai frumósa de caracteru.

Acel'a nu e omu bunu, carele numai pentru aceea nu face reu, pentru câ nu pote face reu, séu pentru câ nu scie face reu; acel'a nu e omu bunu, carele face bine din capritiu, din intrecere cu altulu, séu ca sê se remunereze éra cu bine, ori lauda; acel'a nu e omu bunu, carele face bine, pentru câ trebuia sê se supuna vointiei altuia, in contra simtiului seu.

Pentru ca cineva sê se pôta numí „omu bunu“ trebuie sê aiba cunoscintia deplina, despre fapt'a, ce o face din anima si cu cugetu, si creditia, câ e fapta buna. Carele din instinctu aréta fapta buna, inca nu e bunu in intielesulu strinsu, pentru câ cadiendu sub proba pentru fapt'a sa, si neavendu cunoscintia ei deplina, o denéga, si in alu doile minutu scapeta la reu si asié, nici insusi n'are incredere in buneti'a sa.

Pentru acést'a, buneti'a adeverata e insusirea cea mai nobila a animei omului; buneti'a nu e inceputulu virtutii omenesci, ci culmea ei, — e poterea de a infrená patimile tote. Buneti'a adeverata, e ceva nedespartit u de sufletu, si se afla numai in acei ómeni, a caror'a anima si spiritu, suntu asemene cultivate; ea e pretiulu adeveratu, a valórei omului!

Omulu bunu pentru fapt'a sa nu cere recunoscintia si de-e si plătitu cu nemultiamita, buneti'a nu-lu recesce de catra altulu pentru smintele lui, si nu-lu preocupa, trece mai departe fara vanitate, fara a pretinde ca baramu sê fia recunoscantu de „bunu“; pentru câ omulu bunu nu se pote stramutá prin nemica, si e totu deun'a gat'a spre fapte bune.

Buneti'a adeverata face pe omulu bunu, fericitu; ea-si afla placerea in fericirea altuia; ea e secretulu, care deschide anime inchise, si afla pretiuri nestimate, si pentru acést'a, buneti'a e floréa cea mai frumósa a virtutilor omenesci.

At. M. Marienescu.

Esperintie.

Dorerea ce o casiuna o femeia e mai grea, decât ce o casiuna unu barbatu.

Muierea atunci aréta, câ simte poterea sa asupra barbatului candu i face concesiunii.

Econom'a buna, nu 'si lauda mancarile aduse pe mésa, dar' astépta se fia laudate, de altii.

Prin iubirea catra princi, adeseori mam'a singura si-face dreptate, pentru că smintele pruncilor, suntu smintele ei. Nu te increde acelei, carea pre multu ti-vorbesce de detorintia si vertute.

Femeile sciu mai putieni decât barbatii, inse ele pricepu mai multu.

Nici dam'a cea mai modesta si virtuosa nu se genéza a veni la balu cu haina decoltata; altcandu se acopere pana la urechi.

Amorea si crim'a se dercopera pe sine inse-si, atunci candu vreu sê se ascunda.

Doue puteri domnescu lumea: noroculu si amórea, si amendóue suntu — órbe.

x.

Plansórea fetei.

I.

Frundia verde, érba-amara,
Badea meu din alta tiéra,
Óre esti tu sufletu bunu,
De nu mai vini nici de cum ?
Spusu ti-am, baditia dulce,
Cumca déca te vei duce,
Alte plaiuri vei privi,
Alte flori vei mirosi,
Alta lume vei diori,
Alte fete vei iubi.

II.

Frundia verde din carare,
Cararutia de la vale.
Draga mi erai tu odata.
Cararuti'a mea uitata !
Candu mergeam pe tine 'n josu,
Lunc'a mi-zimbia voiosu,
Fluturii me urmariau,
Tote florile 'nfloriau.
Colo'n vale la isvoru
M'asceptá badea cu doru.
Sufletu reu ne a bobonitu,
Badea meu m'a parasitu,
Colo'n vale la isvoru
Nu me vré nime cu doru.

III.

Am unu bade dusu departe,
Mul'te ape ne desparte,
Nu-e minutu micu trecatoriu
Ca sê nu-i ducu dulce doru ;
Nici e nòpte, nici e dî,
Ca sê 'ncetu a-lu totu doru, —
Nu e séra nici-su diori
Sê nu-lu chiâmu de multe ori.
Nu-lu aduce Domnedieu
Nici de bine, nici de reu.

Vasiliu Budescu.

S A L O N U.

Conversare cu cetitorie.

-- Parisu, 16. februariu 1869. --

(La teatru, — Sacrificiul, — Curierulu de Lyon. — Artea straina si romana. — Renniuni publice literarie. — Discursul lui Jules Favre.)

Suntemu la teatrulu Vaudeville. — Aici e obiceiul a se jocă aceea-si piesa cu lunile, si demulte ori unu semestru intregu, fara a se schimbă. Pies'a care se joca acum la Vaudeville e „Sacrificiul“ drama in 3 acte de Alfonsu Daudet. Unu pictor betranu, fara talentu, inse plinu de vanitate, este sustinutu de fiu-so, care pentru a crutiá amorulu propriu alu parintelui seu, i cumpera pe sub mana tablourile, si face sê creda câ recompens'a pentru acestea tablouri i vine din Americ'a: éta totu cuprinsulu dramei, de pucina insemnata in fondu, si mai pucinu importanta inca prin desvoltarea ce i-a datu autorulu ei. Are inse o multime de nuantie gratióse, de pasagie pline de farmecu, in cari se descriu scene din viéti'a familiara, delicate si afectiuni de mama, de fiu, de sora, cari tôte bine esecutate concuru a procurá spectatorilor o óra deliciósa. Cu distingere a fostu frumósa si escelentu representata rol'a ficei betranului Jourdeuil, a pictorului, care fu maritata in fine dupa unu marinariu ce scapase viéti'a fratelui seu, si carea a devenit astfeliu amiculu acestei familii si lucru pre naturalu, s'a amerezatu de sor'a amicului seu.

La teatrulu dela Gaieté am avutu ocasiunea in dilele acéstea a vedé jocându-se Curierulu de Lyon. E vorba de condamnarea unui nevinovatu. Intemplarea adeca, séu mai bine autorulu dramei a voit u ca omulu celu mai onestu sê semene cu omulu celu mai sceleratu din lume, si impregiurarile sê combina astfeliu incátu inocentia sê cada victimă acestei fatale asemenâri, si parintele sê acuse pe fiul seu. Rolele principali ale banditului Dúboski si a cetatianului onestu Lechén sunt, jocate de acea si persóna, pentru perfect'a loru asemenare. Acést'a drama am vediut'o si pe scen'a româna, ei bine, am aflatu o mare diferenția intre dlu Pascali artistulu romanu, si intre artistulu francesu, in manier'a espresuinei, in fort'a pașuniloru, in artea de a imbracá individualitatea straine si a representá idealulu dramei, idealulu vitiului, alu crimei séu alu virtușii in tóta perfectiunea loru; si am vediutu cu multumire, câ noi avemu artisti cu cari nu multi din artistii natiunilor straine se potu asemená.

Dar sê lasâmu teatrulu astadata. Asiu voi, stimabile cetitorie, a ve rapí câte-va momente pentru a ve vorbi de preocupatiunea ce au ómenii aici de a lati cunoșcintiele, instructiunea in poporu, a aratá cu distingere ingrigirea cea mare ce au pentru educatiune ca pôte nici intr'o tiéra alt'a. Si aci, in educatiune, este destinata pentru dvostre, stimabile cetitorie, rol'a cea mai frumosa, mai delicata, si mai nobila, care numai dvoste o poteti implini. A! vedeti a oimplini bine, pentru câ de aci depinde venitoriulu patriei nostre. Cultivarea ani mei si luminarea mintii educatiunea din casa si educatiunea din scóla trebuie sê fia strinsu impreunate. Nimicu mai periculosu ca sciintia fara de inobilarea simtieminteloru, si nimicu mai nefer-

eitoriu ca imperiul animei fara controlulu ratiunei. Si acést'a atâtua pentru individi, cătu si pentru popóre. Amaru natiunei la care sciintia s'a desvoltatu mai curundu decâtua anim'a, decâtua pasiunile nobile ale sufletului, si viceversa. Nu in foru, nu in valurile politice aveti dvoste astadi a conlucrá la binele comunu si la progresu. Fara indoieala va trebui sê vina odata si emanciparea femeii, pentru că omenimea na va poté fi deplinu libera pana candu nu va emancipá si cealalta diumetate a individualitatii sale. Natiunile inse trebuie sê se libereze mai antâiu de sub jugulu tiraniloru. Sanctuariu familiei, éta scol'a cea sacra unde femeia are a-si face astadi sublimele sale lectiuni ca mama si ca soci .

Trave a insemná bine inse si serviciile ce femeia poté aduce culturei si civilisatiunei ca institutrice. Cugetu că nu va fi o neplacere pentru dvoste a audî aceste adeveruri, nu dela mine care nu sciu nimica, ci dela omeni incaruntiti in luptele vietii, in sciintia si experientia. Suntu cu distingere numeróse aici confrintiile si reunioniile publice literarie, deunde se respandesc lumin'a ca din nesce focularie in tóte clasele societatii. Vino, stimabila lectore si amice lectoru, se asistâmu câte-va momente si noi la un'a din aceste reunioni, déca voiti in sal'a de Grand Orient. Acolo verbesce unulu din Ciceronii Franciei. Vomu estrage numai câte-va margarită din frumosulu discursu despre venitoriulu inventiamentului poporariu alu dlui Jules Favre, membru alu Academiei francese, si unulu din cei mai invapaiati tribuni ai libertății si sciintiei, care urmaresce neincedatul „scopulu celu mai considerabilu ce pota asteptá societatea, acel'a de a sterge pentru totu deun'a tote inegalitatil...“, de a frange castele de o face sê dispara tóte clasele, cari pana acum n'au fostu intre ómeni decâtua separatiuni spre nefericire fórfe reale de a le apropiá si a le confundá pentru a le purificá si a le uni in giurulu foculariului ardiatoriu alu sciintei si alu iubirei.

„A sci si a iubi, éta viéti'a, resumata in terminii sei eterni si sublimi, cari nu se potu separá pentru că se confunda intre sine pentru a se intari unulu pe altulu

... Sciintia isolata de afectiune n'ar fi nimic'a in sine, ar fi fara potere si ar' remané sterila. Si amorulu ce ar fi érasí déca n'ar si educat, innobilat si curatstiu prin sciintia? Sciintia fara iubire este o flóre fara parfum, si amorulu fara sciintia este o placere furtiva, castigata in intunerecu, fara a cunóisce adever'a frumusetia care este isvorulu seu.

„Este interesulu socialu dura a respondi in abundantia peste tóte paturile poporatiunii lumin'a, care trebue s'o invieze precum lumin'a sórelui, precum osigeniulu, care compune aerulu ce respirâmu, insuflesc si inviéza tóte fintiele ce locuesc suprafaci'a globului.“

Dupa o mica digresiune asupra legei bugetariei pentru instructiune, si a supra reunioniilor literariei pentru a ajutá instructiunea atâtua moralicesce cătu si materialise, ilustrulu oratoriu reintra in materia si intreba: „Ce este instructiunea poporală astadi in Franc'i'a? Pucinu. Si ce trebue sê fia? Ah! incátu

pentru acésta n'am nici o indoieala, ea trebuie să fie totulu! Da, totulu in intielesulu absolutu alu cuventului! Si natiunea care n'ar intielege acestu adeveru atâtu de simplu, va fi condemnata a langedî, si poate a mori in degreputidine. Si fiti siguri, eu nu facu de cătu a esprimá convictiunile dv., natiunile caror'a este rezervata cea mai mare rola in lume, cari suntu destinate a merge in fruntea civilisatiunii, cari voru culege mai multa marire, bogatia si gloria, voru fi acele cari nu voru fi neglesu nici un'a din fortiele loru productive cari voru fi desvoltatu tota activitatea loru prin sciintia si prin morală.“

Areta prin urmare necesitatea unei instructiuni si educatiuni comune, care se amestec, se apropi si se confunde pe toti cetatianii, ca de la aceasta instructiune deprinde forti'a morală si prosperitatea tertiilor.“

Este frumosa asemnarea ce face despre educatiune. Unu poetu anticu spune, câ sculptorulu Pygmalionu sa inamoratu de statu'a facuta de dinsulu. „Acestu blocu de marmura inerta, dîce oratoriulu, si fara forma, sculptorulu o lovesce cu dalt'a sa, face se cada bucata cu bucata tota invelitur'a cea grósa care rapea ochiloru frumoset'a ascunsa in moleculele sale inerte.

Si éta câ lumin'a se cobóra asupra acestei imagini, fruntea ei se iluminéza, faci'a ei tremura, si din gur'a sa intredeschisa ese acestu cuventu divinu, care anuncia finti'a ce vine de susu, si artistulu ingenunchia plin de adoratiune si de iubire inaintea acestei opere, care este a sa, pentru câ ea este oper'a cugetarii si animei sale! Ei bine, éta imaginea educatiunii.“

Dupa acésta desvolta principale educatiunii mai pe largu, combate teoriele acelor'a cari din neprevadere seu din rea credintia mai voru inca si astadi se tieni poporulu in ignorantia, si cu o petrundere si facilitate propria geniu'lui francesu aréta necesitatea instructiunii poporale atâtu din respectulu moralu, cătu si economicu si politicu. Dar se trecemu la partea consacrată secului frumosu, unde speru câ stimabilele cetitorie voru afla o recompensa pentru ostenele a ce poate le-a causatu naratiunea celor de pana aci.

„Chiamâmu la aceasta opera (a instructiunii si educatiunii), continua oratoriulu, pe toti aceia, cari au amorulu tierei loru, pe toti aceia cari au o intelligentia nobila si o anima bine pusa, chiamâmu mai cu séma pe femei, pentru că ele sunt, cari in aceasta admirabila lucrare de regeneratiune potu aduce celu mai folositoriu si celu mai poternicu concursu.

„Conventiunea a cugetatutu câ fetele june ar' fi cele mai bune institutrice. Aceasta mare cugetare s'a adeverit; ea nu numai e conforma naturei lucrurilor, ci esperienti'a ni-a aretatutu si cele mai bune efecte ale ei. In Americ'a mai tóte institutiunile primarie suntu dirigeante de femei june; si aceasta nu numai in scólele de copii mici, dar se vedu fete de la 16 pana la 18 ani, superioare in educatiune si intelligentia, dându lectiuni la baieti de etatea loru, si nu intimpina din partea acestor'a decătu simpati'a si docilitatea cea mai respectuoasa.

In cătu pentru mine remanu in convictiunea, că acésta nu e o exceptiune detorita caracterului Americanilor; institutiunile loru in adeveru sunt diferite de

a le nostre, cari trebuescu modificate, dar inainte de tóte tieneti contu de caracterulu particulariu alu femeii de blandetisa sa, de pacienti'a, de spiritulu seu minutiosu, de vigilenti'a sa materna. Domnedieu a creat'o pentru a fi mama, si ea este fara voe'a si fara scirea ei, este aprope de fratele seu, si aceasta delicateza afectuosa care tiene totu-odata de bunatatea animei si de simtiemntulu detoriei, ea o respandesc prezentindeni in giurulu ei; ea este asié dara predestinata a fi institutrice. Si candu dîcu aceste, nu voi a atinge cestiuni mai inalte. Nu voi se iesu din subiectulu mieu, dar totusi ne potemu intrebá in trécatu, ce trebuie a cugetá despre aceasta grava problema, care s'a pusu astadi infati' omenimei, cestiunea emancipârii femeiloru. Nu trebuie se uitâmu că in aceasta cestiune, ca in multe altele, Franci'a spre nenorocire n'are initiativ'a in domeniulu ideiloru. Sunt aproape doi ani, de cealalta parte a marii (in Anglia), unu onorabilu deputatu de Westminster a propus in parlamentu o motiune invirtutea careia femeile veduve si celibatarie ale Engliterei se fia admise la dreptulu electoralu. Adunarea se compunea din 296 votanti, motiunea onorabilului d. Stuart Mill dobândì 73 voturi, ce aiurea ar fi fostu consideratu ca o majoritate. Ea a fostu respinsa cu tóte aceste, seu mai bine permiteti-mi a dîce, amânata. Déca asiu fi avutu onoreea de a siede in parlamentulu Angliei, femeile ar' fi avutu 74 de voturi, si asiu fi cerutu inca a largi propunerea d-lui Stuart Mill estindinduo din respectulu casatorieei si asupra femeiloru maritate.“

Dar se ne grabim a incheia aceste recitâri pre lungi pote; oratoriulu aréta dupa acésta intr'o limba inflorita folosulu care l'ar pote ave omenimea, déca n'ar lasa neesplorata partea cea mai frumosa a domeniului umanu, si déca nu s'ar multumí a face se resara numai flori intrins'a, pe cîndu de acolo am poté culege fructele cele mai gustuose si mai pline de sucu; adeca din participarea femeiloru la tóte occupatiunile nôstre, prin urmare din emanciparea loru. Dar acésta se pote face numai priu modificatiuni radicale in societate, cari nu le pote aduce decătu instructiunea si educatiunea, pe cătu se pote amestecata.

Mai vorbesce apoi despre influenti'a secului frumosu, si incheia astfelu: „Poetulu nemuritoriu alu Infernului pune dôue persoane create de poternic'a sa imaginatiune intr'o padure adanca, obscura, unde totu este intunerecu. Animele loru sunt pline de agonia, petioarele loru se lovescu de maraciniu drumului, un'a din aceste fintie este in minutulu de a-si perde tóte poterile, dar ceea lalta o sustiene, insufletindu-o prin curagiulu seu, si i dîce: Privesce la orizontu, eu vediu albindu aurora; inca pucina fortia! O ie pe braiele sale, o teresce cu sine, si indata amendoi cadu in genunchi plini de recunoscintia, si inundati de valurile unei lumine splendide si binefatorie. Acestu intunerecu, prin care noi trecemu inca, scumpii mei cetatiani, este intunerecul ignorantei; se nu intardiamu, se mergem resoluti fara a perde curagiulu, si fiti siguri, vomu ajunge la capetulu acestui drumu laboriosu, si la rîndulu nostru ne vomu bucurá de acésta lumina suprema, care se numesce sciinti'a si libertatea. Déca in Franci'a se vorbesce astfelu, cum ore trebuie se se vorbesca la noi?! A! intunereculu si ignorantia au fostu si inca causele miseriei si nefericirei nôstre.

CE E NOU?

***(*Balulu curtii de Bucuresci*) si in anulu acesta fu splendidu. De alta-data Altet'a sa la cuadrilu avea pe br. Eder, de vis à-vis, acuma inse avu pe Green si contele Kaiserling, celu d'antâiu consulului Angliei, era alu doile consulului Prussiei. Prințepe angajâ perendatu câte o dama din aristocratia, si apoi una din starea cetatianesca. Dómnele Siarlot'a Ghica, Cleopatra Trubecsei, Popu si Ghermanu avura acea rara norocire. Catra mediulu noptii se desiertara mai multe toaste. Domnitorul redică toastu pentru fericirea urbis et orbis, (asié numira romanii, strabunii nostri, cetatea si imperiul loru.) candu cele siepte capelle militarie musicale in curtea palatiului intonara se-renad'a lui Schubert. Balulu se fini pe la trei óre cu cotillonu. — Oficirii de la corpulu de artileria inca dedera unu balu in onórea domnitorului romanilor.

***(*Dame in cas'a boeriloru.*) O fóia ungurésca propune cu tota seriositatea, ca regin'a sê numésca dôue-dieci de dame de frunte membre in cas'a boeriloru. N'ar fi reu. Atunce dôra si „nascutii legislatori“ s'aru presentâ cu mai multa diligentia la siedintie, de-câtu in anulu trecutu. Inse ce aru dîce la acésta Santele loru parintii episcopi?

***(*Necrologu.*) Ioane Gavrilu Vaida, fostu cassariu la banc'a c. r. austriaca din Sibiu a repausatu la 3 fauru. Repausatulu a testatu 8700 fl. pentru scopuri natiunale: 1, pentru crearea de stipendie in favoreea studintilor romani lipsiti de midilöce, — fara de diferintia confesiunala — 4000 fl., — 2, in favoreea scólei comunale gr. c. din Glodu 3000 fl., — 3, in favoreea besericei gr. c. din Glodu 300 fl., — 4, in favoreea besericei gr. c. din Sibiu 100 fl., — 5, pentru beseric'a gr. or. din suburbii Iosefinu in Sibiu a lasatu 100 fl., — 6, pe sém'a besericei gr. or. din Clusiu, la olalta cu soci'a sa Elisabeta n. Folioviciu, repausata in 1867, a a testatu 1000 fl., — 7, cu câte-va luni inainte de mórte, in favoreea asociatiunii transilvane a oferit 200 fl. Sê dorim dara cu totii acestui bravu romanu: Fia-i tierin'a usiéra!

***(*Conferinta natiunala in Ardealu*) O depe-si a telegrafica de la Sibiu ni spune scirea imbuc-toria, că dlu Ilia Macelariu a chiamatu pe romanii inteliginti din Ardealu la o conferinta natiunala, carea se va tine la Mercurea in 7 martiu. Dorim, ca conferinta acésta sê aiba rezultatulu celu mai salutariu pentru natiunea nostra!

***(*Balu in Baitia.*) La 7 fauru s'a tienutu in Baitia zarandana unu balu fru nosu in favoreea scólei gr. or. Sub pauza au mai oferit pentru scopulu acesta dlu Daniilu Gaboru 20 fl, dlu Georgiu Bardosi 50 fl, dlu Petru Gligor 30 fl. Sê traiésca toti aceia cari si-princepu atâtu de frumosu misiunea loru!

***(*Conferinta natiunala la Beiusiu*) s'a tienutu joi in 18 fauru, in domiciliulu dlu Ioane Vasiliu, parti-cipandu la acésta intranire constitutiunala unu nu meru frumosu de inteliginti si de tierani. Conferint'a proclamâ principiulu solidaritatii deputatilor romani. Unanimu candidara pe dlu Demetru Ionescu pentru Beiusiu.

***(*Junimea romana din Viena*) a facutu pasii necesari pentru insintiarea unei catedre de limb'a si literatur'a romana la universitatea de acolo. Ministe-riulu respunse, că va numi unu profesoru pentru acestu studiu, asignandu-i o remuneratiune corespondiatória.

Salutâmu cu viua bucuria pe bravi nostri juni, carii au intreprinsu acestu pasiu frumosu.

***(*Balulu romanescu din Timisiór'a*) a reesitu câtu se pote de splendidu. Unu publicu frumosu si alesu a participat la acésta petrecere natiunala, care a durat pana demanéti'a. Concertulu a facutu sensa tiune mare, si frumséti'a damelor a castigatu multe anime. In nrulu venitoriu vomu publicá o corespondintia speciala, ce o primiramu chiar la incheierea numerului presinte.

***(*Societatea Petru Maior*) In siedinti'a de la 25 fauru Alesiu Olariu a continuat tratatulu seu despre dreptulu penalu la romani, Fr. Longinu a ceditu o colectiune de chiuiture poporale, — si Toma Rosiescu a declamatu „Orfan'a din munti“ de Andrei Mure-sianu.

***(*D uariulu lui Hymen.*) Dlu Teodoru Bor-dasius, avocat in Lugosiu si-a incredintiatu de fizori'a socia pre gratios'a domnisióra Mari'a Lorentiu din Herculesbad, langa Mehadi'a. — Dlu Georgiu Miulescu, teologu absolutu din Toracu in 21 fauru si-a serbatu cununi'a cu frumós'a domnisióra Iuliana Dogariu din Banatu-Comlosiu. — Dorim juneloru parechi viétila fericita si indelungata!

Literatura si arte.

***(*Frumós'a poesia*) intitulata „Copil'a frumós-a“, ce decoréza numerulu presinte o reproducemu din „Amvonulu“, — care, dorere, — a incetatu a aparé in anulu acesta. Cetindu acésta poesia, suntemu con-vinsi, că si onorabilii nostrii cetitori voru regretá cu noi dimpreuna, că autoriu ei de câtu-va tempu a parasit u cu totulu Parnasulu romanu. Sperâmu inse, că de acumu inainte fiindu dispensatu de multele afaceri seci redactiunale, cari nedusiescu ori ce spiritu viu, si onorab. nostru amicu si-va incordá érasí tir'a, celu pucinu pentru — cetitoriele „Familiei.“

***(*La Bucuresci*) a aparutu o fóia noua periódica, sub titlulu „Gazet'a Satelor“ si sub redactiu-nea vechiului si eruditului publicistu dlu Ionu Ionescu, fostulu redactoru alu „Tribunei Romane“ din Iasi si alu „Tieranului Romanu.“

Din strainetate.

##(*Judi ca inimici personali.*) In dîlele trecute la tribunalulu din Paris s'a intemplatu urmatorele: Jean Hiroux a fostu acusatulu. Dupa ce a intrat, presiedintele i-a pusu intrebare. Elu a respunsu: „Ierta-me dle presiedinte, dar eu nu voescu judi!“ — Voesci jurati? — i dîse presiedintele. „Nu, e totu una — fu respunsulu, — judii-su totu judi“ — Ce vrei sê dici prin aceste? — intrebă presiedintele. „Acea — dici Hiroux — că toti mi-sunt inimici personali.“ — Din ce motive dici acésta? „Din acelu motivu, că — pana acum m'a judecatu de cinci ori.

##(*Medice.*) La universitatea din Zurich la medicina frecuentédia 8 femei. Trei dintr'insele sunt ruse 2 americane, 2 angleze si 1 din Elveti'a. Se spune că sunt diligente si că au sê devina medice bune.

##(*Duelu femeiescu.*) In dîlele trecute, — serie unu jurnalul francesu, in padurea de Bologne langa Paris s'a intemplatu unu duelu raru in felulu său. Doue

dame, pe cătu de rapitorie si frumosé pe atâtu de tenere, naintau prin o vale pana la unu locu mai ascunsu. Aci ambele statura. Un'a scôse doue pistole si intidienndu catra cealalta, i dîse: „alegati!“ — In momentulu urmatoriu un'a desearcă pistolul si cealalta — lesină de frica. Caus'a duelului a fostu unu tenorist.

(*Sentintia de mōrte in Americ'a.*) Unu jude din Americ'a, in dilele trecute a facutu cunoscetu sentintia de mōrte unui acusatu, camu in terminii urmatori: Dle D... déca mi-este permisu a te rogă, ai bunetate si te scôla: (Acëst'a formalitate o pretinde legea, altcum nu te-asu osteni.) Esti acusatu — fara de a-mi esprime opinunea mea personala — cu omoru. Tribunalulu a aflatu acësta acusa de adeverata, prin urmare, trebuie să-ti facu cunoscetu cumcă dtă esti judecatu la mōrte. Acuma te rogu si siedi, si numai la aceea intrebare să binevoesci a-mi respunde: candu ti-a placă să se execute sentintia, care te-a judecatu la furci?

(*Sarutari inaintea tribunalului*) Leon Huber, fiul unui cetatianu seracu, dupa ce si-ar fi terminat cursulu scolasticu, s'a dusu ca practicantu la unu advocatu. Adese cercetă teatrulu de „Theatre Français.“ In urma s'a amorisatu fără in Thali'a. Din acestu minutu cancelari'a pentru elu a fostu unu locu nesuferit, doriă să scape dintre paretii uriosi; dorulu a invinsu — si dupa unu propusu tare a luat'o pe picioru spre a-si cercă norocu pe acele scanduri ce — pre cumu se dîce — represinta lumea. Dupa multa truda a reesită a intră la unu teatru din suburbii. Togmai atunci impartau rolele unei piese noue. Leon ca teneru cu esterioru placutu, a capetatu rolulu de amorosulu primu. Bucuria-i eră nemarginita. Nu mai cugetă la alta decât la rolulu seu; ori pe unde eră totu gesticulă, incât cei ce lu-vedeau, nu se poteau retine să nu rîde. Intr-o dî de maiu se preamblă pe strad'a St. Honoré, eră ultim'a dîna, dîsu'a cand avea să jocă. Ca de comunu facea la gesturi, fara ca să se confundă de rîsetulu preambulatorilor. Recitat acele cuvinte, ce trebuia să le spuna amoreselei sale. Incepă a tramite sarutari in aeru. Din intemplantare tocmai atunci trecea pe langa elu unu barbatu de bratii cu o femeia tenera si frumosă. Dam'a vediindu gesturile si sarutările lui Leonu adresate ei, de locu se aprinse la fatia, era barbatulu infuriat se rapedă la teneru. „Dom-ni-a ta esti unu ticalosu; — i dîse barbatulu cu dispreți, — pentru acëst'a pretindu satisfactiune.“ Leon incremeni si dîse: „Pardonati-mi, monsieur, — eu — eu — nu ve cunoscu. Dni'a ta — te insielii.“ Barbatulu insultat s'a indignat si mai tare, observandu că soci'a s'a arosit, — si fara de a asteptă responsul tenerului, i trase una peste capu, cătu i-a sarit palari'a departe. Apoi se incepă o luptă intre dinsi, pana ce preambulatorii i-au despartit. „Monsieur — strigă barbatulu furiosu — precum vedi, sum impedecat a te invetiă la omenia, acă mi-e biletulu, déca mai ai cătu de pucina onore, me vei cercetă, ca să gatâmu cavaleresc.“ Leon nu a avut placere a se bate, căci avea să pasăsca adi pentru prim'a ora pe scena. Primii biletulu si se duse cu elu de a dreptulu la tribunalu si a acusatu pe mr. Beauclerc Henri Négt., rue de Vaugiard. Acusatulu peste cătu de dile s'a infatiosat la tribunalu. Henricu Beauclerc cam de 40 de ani, cu esterioru onorabilu, spuse pe scurtu pentru ce a batutu pre Leon. Leon desluçă lucratul, publicul rîse, — si-retrase acus'a si uită cele intemplate. — Rolulu capetatu l'a

jocatu fără bine. Acusatulu s'a apropiat de artistulu nostru, i a instinsu man'a si s'a împacatu. In diu'a urmată Leonu a cercetat pe fostulu seu iniinie. Peste cătu-va ani a facutu mare progresu pe terenul artisticu, mai alesu in drame a escelatu. Acuma se aude, că voesce să ia de sociă pe sor'a muerii frumosé la care a aruncat sarutări.

(*Din Toulon se scrie,*) că in strintură Iuan s'a intemplat o mare nenorocire. Vaporulu „Prince-Pierre“ venindu din Basti'a s'a lovitu cu „Latouche Tréville“ pe care erau osemintele lui Faud pasia, spre a le transpune in Constantinopolu. „Prince-Pierre“ s'a cufundat si a peris 13 persoane. Deputatulu Gavini, care a fostu pe acoperisul numai cu inotulu a pututu scapă. „Latouche Tréville“ s'a scirbitu tare. E siliciu a se retrage in portulu de la Nisia. Osemintele lui Faud pasia se voru transportă prin „Renard“ la Stambulu.

= (*Atelierul marcelor postale din Paris.*) Stabilimentul imprimeriei unde se fabricase marcele postale, pentru Franta si alte state, scôte pe fiecare dî căte 2 milioane marce postale. Fabricatiunea timbrelor postale se face sub controlul Statului. Producțiunea marcelor eră in 1849 numai de 19,000,000; in anul acesta va ajunge aprosimativ la 500 milioane. Foile asupra carora se imprima timbrele postale sunt nuiate, mai antâi, intr-unu liquidu alb a caruia compositiune este secreta; partea alba ca si aceea colorată a timbrelor postale fiindu inuiate in acestu liquidu, contra facatorii nu potu falsifică nici odata marcele, pentru că incercandu imitarea desemnului pe o piétra litografică, liquidul alb se unesc cu colorea si atunci in locu de a obtine desemnul nu i se presinta decât o peta uniforma. In sal'a imprimeriei lucrăza necontentu 12 prese. Ultim'a operatiune consista in gaurirea intervalului de la unu timbru la altulu, scoborindu se apoi la alu IV-a atelieru situat la catulu de josu, acolo foile sunt impartite in bucăti de căte 50 mărci, cinci din aceste bucăti suprapuse si strinse intr-unu cadru; prin o locomobila se pune in miscare două prese si două masini de gaurit. Cadrul care contine foile se asiéza cu precisiune sub imbucatură se inchide. Unu degetu de metalu impinge foile si le pune rondu pe rondu sub acesta masină. Candu tóte foile sunt tataiate prin o alta miscare a masinii ajungu sub man'a lucratorului, astfelui terminate, se vendu statului căte 90 centime (bani) 1000. In fine ampliatii guvernului prîmescu timbrele, le deosebescu dupa colori, nimicescu pe acele care represinta veri unu defectu si speduescu pe acele bune, numerotate si inregistrate, administratiunii centrale a postei.

(*Balurile din Elveția*) in anul acesta au fostu multe si cercetate, pentru că au fostu arangiate pentru ajutoriulu celor lipsiti. Damele prin aceea si au arestatu marinimositatea, că s'au dusu numai in vestimente de tóte dilele, ér pentru unu biletu de intrare solviau căte 100—200 franci. In Bern balulu aranjat spre acestu scopu a avut unu venit de 17,000 franci, unele dame numai in acestu balu s'au dusu.

(*Nepotulu lui Bismark.*) Bismark, unu oficialu guvernialu si nepotulu renumitului barbatu de statu Bismark, in dilele trecute a incredintat fiică unui confetariu din Anklam. Unchiulu a salutat cu placere pe nepotulu seu, bucurandu-se, că si-a alesu un'a din clas'a de medilociu, si a urmatu voită ini-mei sale.

(*Tunuri nevisibile.*) Era o inventiune nouă. În Englîteră s'au inventat nesce tunuri, ce se potu întrebuită în sianturi și grupe fară ca să se pôta vedé din partea contraria. Construcțiunea e simplă. Tunulu e asiedat pe nesce picioare ovale. Partea dinainte a piciorelor e grea, încât radica tunulu. Dar ca să pôta fi totu ascunsu, este o veriga de feru care lu-trage înapoi, er la cea mai mica apesare verig'a sare din locul seu si tunulu se ivesce îndată. Decea s'a descurcatu vine era in veriga. Spre a sci că inimicul în care parte e? se pune unu spionu bine ascunsu care apoi prin semne spune că unde sunt, se dice că ar ave si nescari oglindi in cari potu vedé chiaru si pe cei de la tunuri.

(*Regin'a Angliei.*) Dñuarele anglese anuntia cu multe laude, că regin'a va scôte la lumina unu opu in dôue volumine de luesu. Opulu va continé mai multe ilustrații originale, si va trata despre locuitorii Sco tiei de susu, adaugându-se biografii si alte.

(*Burbonii.*) In Paris se află acumă trei-dicei si doi de principi si prințese din famili'a Bourbonilor. Acolo petrece esregin'a Spaniei cu barbatulu seu, acolo e contele Aquilla cu famili'a, contele Sevilla, betranul principе Parma, contele Girgenti si alti.

(*Concertu grandiosu.*) In Boston se facu pregatiri la unu concertu mare. Se va tiené la primavéra sub ceriulu liberu. Una suta de instrumente musicale. si una suta de cantareti voru luă parte. In concertu va debutá, si unu sunetul de tunu.

* * (*Novela frapanta.*) Unu diuaristu de la Paris a audîtu in oper'a cea mare urmatoriulu dialogu: A : principale e inamoratu grozavu; a oferit damei unu milionu, de cumva lu-va urmă la Florenti'a! — B: Ce felu? Dins'a a refusat ofertulu? — A: Da. — B. Nu se pôte! — A. Dar e asié. — B: Apoi asié dara dam'a aceea e nebuna. — A: Din contra; e multu virtuosa. — B: Ce mai virtute ridicula. — A: Inse trebuie, să consideri, că dins'a are barbatu. — B: Ce mi-ar pasă mie de barbatu! — A: Inse barbatulu acel'a esti dta.

* * (*O drama familiară.*) S'a intemplatu in dîlele trecute la Paris. Domnulu X, carele dintr unu simplu commis devinț unu milioneriu are o copila de 18 ani, înzestrata cu o frumsétia rara si cu admirabile calități intelectuale. Cununi'a copilei cu fiul unui bancariu avutu eră desifptă; zestrea se urcă la o diu-metate de milionu. In diu'a cununie ambele familie erau deja adunate in salonulu celu mare. Toti surideau de bucuria, si jun'a parechia conversă de vîitorulu fericitu. In momintele acestei sosi unu servitoriu, aducandu o scrisore, carea nimici ca fulgerulu toté planurile. Epistol'a sună asié: „Domnisióra... nu e copil'a dtale, doic'a a schimbăto in léganu. Doic'a dupa nascere numai decâtu te-a facutu atenta la unu semnu de pe grumadiulu copilei dtale. Semnulu acel'a se gasesc si acum pe grumadiulu juncii tierance, care e in serviciulu dtale, si despre care credeati, că e copil'a doicei.“ Doic'a a morit de multu. Casatoriu'a proiectata s'a nimicuit, si acuma copil'a doicei va pretinde drepturile sale înaintea tribunalului. Mam'a in decursu de atâția ani a uitat semnulu de pe grumadiulu copilei sale, si acuma e forte trista pentru acést'a dorere familială. Dar multu mai trista e starea fostei mirese culte.

(*Pies'a lui Sardou.*) In dîlele trecute s'a reprezentat in teatrulu „Porte St. Martin“ o piesă nouă a lui Sardou. Publicul eră fără multumitu. Spesele decoratiunii se urea la 200,000 franci. In acést'a piesă e o scena, in care si tunurile au rol.

(*Dreyschock.*) Ienamunitulu artistu Dreyschock a repausat in fauru. Lipseanii ia facutu inimormetare frumosa. A fostu in etate de 40 ani.

(*Prințipele de Monaco*) prin aceea a voită să arete inbirera catre supusii sei că i-a dispensat de la solvirea contribuției. Fericita tiéra!

Gacitura de semne.

De Alessandra Popoviciu.

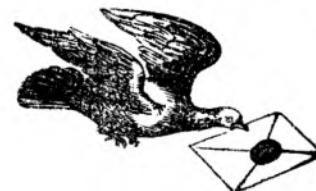
la, Δe-i * o, ?e. Δi a:a+u
!a:ō..e, a □i ×eΔa+u,
Δa=u ?i=e .Δii Δu,a+a
A:ō,e =e au -eșaru!
.eu Δ,,eli Δ'o .e,u+a,c
Δ,,eh=+ia-i * * a +aia,
.i +u i= .eui+a,e
Se:a=lu * * ei -aΔ,,i:a?
=u □ii a.ia □,,iΔō,a,
Δi Δ,,e:e-i Δa=u+i ju,u:
Δa * * ia+ia-i a:o,ō a
Δa,, !e +i=e e i= -o,i.

Deslegarea găciturei numerice din nr. 4:

„Pronunciamentu“

Deslagare buua primiramu de la domnele si domnișoarele: Luiza Murgu n. Balcau, Laura Ionescu, Cornelia Vulcanu, Ana Marincasiu, Anastasia Leonoviciu, Cornelia Cadariu, Amalia Moldovanu, si de la domnii: Stefanu B. Popoviciu, Demetru Magdu, Traianu Blidariu.

POST'A REDACTIUNII.



Lugosiu. Articolulu tramsu se va incepe îndată ce vomu capetă continuarea si finea.

Stefanu voda si sahatrulu. Se va publica in nrulu venitoriu, — cantecele poporale asisdere voru urmă intr'unu număr ore-care.

Oradea-mare. „Lelisiórei“ si „Copilită“ sunt incerte frumosiele, — dar nu se potu publica.

Coconitiei de la satu. Ni pare reu că a sositu pre-tardiu pentru nrulu acest'a. Inse in celu viitoriu va urmă negresită.

Proprietariu, redactoru respunditoru si editoriu: **IOSIFU VULCANU.**

Cu tipariul lui Emericu Bartalits in Pest'a.